



CONVENZIONE per il consolidamento del Milan Urban Food Policy Pact

Tra

L'Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo (in seguito denominata "Agenzia" o "AICS"), con sede in Roma, via Salvatore Contarini n. 25, codice fiscale n. 97871890584, legalmente rappresentata dal Direttore Dott. Luca MAESTRIPIERI;

e

Il Comune di Milano - Segretariato Milan Urban Food Policy Pact (in seguito denominato "Comune" o "Segretariato MUFPP"), con sede in Milano, Piazza della Scala n. 2, codice fiscale n. 01199250158, legalmente rappresentato dal Direttore d'Area Food Policy dott. Andrea Magarini;

(l'AICS, il Comune o Segretariato MUFPP nel seguito, singolarmente indicate come "Parte", congiuntamente anche le "Parti")

PREMESSO CHE

- A. la legge 11 agosto 2014, n. 125 recante la "Disciplina generale sulla cooperazione internazionale per lo sviluppo" (di seguito, la "Legge n. 125/2014"), disciplina il sistema italiano di cooperazione allo sviluppo e all'art. 1, comma 1, definisce la cooperazione allo sviluppo quale "parte integrante e qualificata della politica estera dell'Italia";
- B. Ai sensi dell'art. 2, comma 3, della Legge n. 125/2014 nel realizzare le iniziative di cooperazione allo sviluppo, l'Italia assicura il rispetto dell'allineamento degli interventi alle priorità stabilite dagli stessi Paesi partner e dell'uso di sistemi locali, nonché dell'armonizzazione e coordinamento tra donatori in un quadro di reciproca responsabilità;
- C. Ai sensi dell'art. 9, comma 2, della Legge n. 125/2014 gli Enti Locali possono attuare iniziative di cooperazione allo sviluppo, anche avvalendosi dell'Agenzia;
- D. Ai sensi dell'art. 17, comma 4, della Legge n. 125/2014 l'Agenzia eroga servizi, assistenza e supporto tecnico alle altre amministrazioni pubbliche attive nell'ambito della medesima legge, regolando i rispettivi rapporti con apposite convenzioni;
- E. Ai sensi dell'art. 23, comma 2, della Legge n. 125/2014 sono soggetti del sistema della cooperazione allo sviluppo gli Enti Locali;
- F. Ai sensi dell'art. 25, della Legge n. 125/2014 l'Agenzia promuove forme di partenariato e collaborazione con gli enti locali nel campo della cooperazione allo sviluppo, anche concedendo contributi al finanziamento delle iniziative;
- G. Ai sensi dell'art. 15, del Decreto n. 113 del 22/07/2015 "Statuto dell'Agenzia italiana per la cooperazione allo sviluppo" l'Agenzia collabora con altre amministrazioni tramite convenzioni che determinino le modalità di esecuzione, di finanziamento e dei controlli dei risultati;



- H. L'AICS è interessata a sviluppare un approccio di intervento urbano all'interno delle proprie strategie di cooperazione allo sviluppo ed una prima Convenzione tra i due enti è già stata sottoscritta in data 04.06.2018;
- I. Il Comune di Milano quale eredità dell'Esposizione Universale Expo Milano 2015 "Nutrire il pianeta, energia per la vita" ha lanciato con deliberazione di Consiglio Comunale n.25/2015 il Milan Urban Food Policy Pact (MUFPP), un patto tra città di tutto il mondo impegnate a sviluppare politiche alimentari urbane sostenibili e inclusive. Il MUFPP alla data odierna conta oltre 220 città firmatarie, da 74 nazioni in tutto il mondo, tra le quali rientrano 11 paesi prioritari della cooperazione italiana;
- J. Il Milan Urban Food Policy Pact ha l'obiettivo di sviluppare sistemi alimentari sostenibili, inclusivi, resilienti, sicuri e diversificati per garantire cibo sano e accessibile a tutti in un quadro d'azione basato sui diritti allo scopo di ridurre gli scarti alimentari, preservare la biodiversità e mitigare gli effetti dei cambiamenti climatici. Il quadro di azione, inoltre, contribuisce al raggiungimento a livello locale dell'Agenda 2030 delle Nazioni Unite.
- K. Il Milan Urban Food Policy Pact rappresenta un innovativo spazio di cooperazione allo sviluppo tra città di tutto il mondo in sinergia con altri livelli istituzionali (nazionali ed internazionali). Nei suoi sei anni di attività, i Sindaci aderenti si sono incontrati in occasione dei sette Global Forum (Milano 2015, FAO-Roma 2016, Valencia 2017, Tel Aviv 2018, Montpellier 2019, Milano 2020 (online), Barcellona 2021), un'opportunità per confrontarsi sulle proprie sfide e priorità e individuare soluzioni innovative implementate in altre città. Inoltre ad oggi sono stati organizzati 16 Regional Forum nelle diverse regioni del mondo con l'obiettivo di rafforzare la cooperazione regionale. Dal 2016 il Patto ha raccolto oltre 370 pratiche e soluzioni condivise dalle città firmatarie con lo scopo di promuovere la sostenibilità dei sistemi alimentari. Il MUFPP sta attivamente collaborando con le più importanti strutture delle Nazioni Unite sui temi del cibo e delle città (FAO, WHO, WFP, UN-Habitat, COP) in aggiunta ad altri organismi multilaterali (Unione Europea, Unione Africana), come leader mondiale sulla sostenibilità dei sistemi alimentari urbani;
- L. In Italia il MUFPP ha raccolto ad oggi l'adesione di 29 città, fra cui le maggiori aree metropolitane, interagendo con le principali fondazioni filantropiche, costruendo progetti ed eventi comuni;
- M. Il Comune di Milano, a seguito di quanto stabilito con Deliberazione di Giunta Comunale n. 1041 del 25/05/2016, ha istituito il Segretariato MUFPP. Il ruolo del Segretariato è quello di facilitare lo scambio tra le città firmatarie, in sinergia con i suoi principali stakeholder e promuovere e coordinare le diverse attività all'interno della rete. Il Segretariato supporta inoltre l'azione del Sindaco di Milano in qualità di Presidente permanente del MUFPP;
- N. Il Comune di Milano, con Delibera di Giunta n. 578/2022 ha valutato rispondente all'interesse pubblico collaborare con l'AICS per il consolidamento del MUFPP e con successiva Determinazione Dirigenziale n. 3654/2022, ha approvato lo schema di Convenzione con l'AICS;
- O. L'AICS, vista l'eccezionalità dell'esperienza sviluppata dal Comune di Milano e delle competenze maturate dal Segretariato MUFPP - in aggiunta alla più che trentennale



esperienza in ambito di cooperazione internazionale tra città, sostenuta anche grazie a finanziamenti AICS - riconosce che lo stesso potrà collaborare con l'Agenzia, contribuendo a definire una strategia urbana sui temi del cibo e analogamente il Comune di Milano riconosce nell'AICS un imprescindibile partner con le sue sedi estere, competenze e relazioni internazionali per poter consolidare il MUFPP contribuendone agli sviluppi futuri.

TANTO PREMESSO LE PARTI CONVENGONO E STIPULANO QUANTO SEGUE

Articolo 1 - Premesse

1. Le Premesse alla presente Convenzione costituiscono parte integrante e sostanziale della stessa e contribuiscono alla sua interpretazione.

Articolo 2 - Oggetto

1. La presente Convenzione regola i rapporti tra AICS e Comune di Milano per il consolidamento del ruolo e dell'autorevolezza del Milan Urban Food Policy Pact quale iniziativa di interesse per la cooperazione italiana.
2. Mediante la presente Convenzione le Parti intendono interagire con enti locali ed attori nazionali e internazionali in un nuovo spazio politico per la cooperazione italiana, rafforzandone l'incisività ed abilitando diverse componenti strategiche del sistema paese sui temi della sicurezza alimentare nelle città, agendo anche sui rapporti con il mondo rurale nell'ambito della relazione città-campagna.

Articolo 3 - Impegni del Comune di Milano - Segretariato MUFPP

1. Il Comune di Milano — Segretariato MUFPP si impegna a:
 - a) valorizzare il proprio ruolo di Presidenza del Milan Urban Food Policy Pact anche grazie alla gestione del relativo strumento di governance (Steering Committee);
 - b) incrementare il personale del Segretariato MUFPP con competenze specialistiche appositamente reclutate;
 - c) sostenere anche economicamente e promuovere la partecipazione alle attività del MUFPP di rappresentanti di città appartenenti a Paesi di rilevante interesse per il Comune e per l'AICS;
 - d) valorizzare la presenza degli enti locali italiani nella rete del Milan Urban Food Policy Pact;
 - e) partecipare ad eventi dell'agenda globale rappresentando il MUFPP, un'eccellenza originata in Italia;
 - f) organizzare eventi collaterali nell'ambito di incontri di rilevanza internazionale, dando visibilità al contributo dell'AICS e della cooperazione italiana;
 - g) posizionare il Milan Urban Food Policy Pact all'interno del dibattito europeo e mondiale sulla cooperazione internazionale;

- h) favorire lo sviluppo di partenariati internazionali per elaborare proposte progettuali sui temi del Milan Urban Food Policy Pact, facilitando ed abilitando anche attori italiani in tali partenariati;
- i) favorire la connessione al MUFPP dei diversi attori strategici del sistema paese Italia (città, istituzioni nazionali, università e centri di ricerca, fondazioni private, settore privato, società civile);
- j) ingaggiare l'AICS e la cooperazione italiana sui temi della sicurezza alimentare in ambito urbano in occasione dei Regional e Global Forum del MUFPP;

2. Rapporti tra AICS e MUFPP

Nel corso di validità della presente convenzione, l'AICS potrà richiedere assistenza e collaborazione al Comune di Milano — Segretariato MUFPP in relazione a quanto segue:

- a) condivisione dell'esperienza progettuale del Comune di Milano per il consolidamento del sistema della banca dati dell'aiuto pubblico allo sviluppo sul portale "OpenAid" (Legge 125/2014, art. 17, comma 9) relativo all'operatività del portale da parte delle amministrazioni locali, utilizzando il Comune di Milano come beta tester per le attività di cooperazione;
- b) elaborare policy brief per contribuire al posizionamento della cooperazione italiana sul tema delle politiche alimentari urbane; fornire contributi sui temi del MUFPP durante eventi della cooperazione italiana (AICS Annual Meeting, Consiglio Nazionale per la Cooperazione allo Sviluppo, Conferenza Pubblica Nazionale MAECI, conferenze e convegni specialistici);
- c) redigere rapporti settoriali sulla base dell'esperienza acquisita nella gestione dei temi della sicurezza alimentare urbana;
- d) collaborare con le sedi estere AICS per il raggiungimento degli obiettivi della presente convenzione;
- e) promuovere attività formative a funzionari AICS sui temi del MUFPP

Articolo 4 - Impegno economico dell'AICS

1. L'Agenzia si impegna a sostenere economicamente gli sforzi del Comune di Milano nel mantenere attivo, e presso la propria struttura, il Segretariato MUFPP quale punto di contatto permanente tra le città firmatarie e per rafforzarne le azioni di advocacy e coordinamento tra i network regionali, le organizzazioni internazionali, le agenzie delle Nazioni Unite, le ONG e le altre istituzioni potenzialmente interessate a contribuire allo sviluppo del MUFPP.
2. Gli oneri derivanti dalla presente convenzione, ivi inclusi eventuali oneri fiscali sono a carico del bilancio dell'Agenzia.
3. Per l'esecuzione delle attività e la prestazione dei servizi di cui alla presente Convenzione, il contributo da corrispondersi dall'AICS al Comune di Milano, è stabilito in un importo forfettario annuale pari ad Euro 200.000,00 (duecentomila) al netto dell'IVA e degli oneri qualora dovuti, per tutta la durata della convenzione stessa.
4. Il contributo comprende tutti i costi, oneri e spese, anche relativi all'impegno di consulenti esterni e sarà versato secondo le seguenti modalità: pagamento semestrale, a seguito di approvazione da parte dell'AICS, di una relazione del Comune sull'attività svolta nel periodo di riferimento.

Articolo 5 - Efficacia e durata

1. La Convenzione è vincolante per le parti dalla data della sua sottoscrizione.
2. La Convenzione ha una durata di 3 anni con decorrenza dalla data della sua stipula e comunque non oltre il 31 dicembre 2025 e potrà essere rinnovata a seguito di uno specifico reiterato accordo tra le parti.

Articolo 6 - Divieto di cessione

1. È fatto divieto al Comune di Milano di cedere, a qualsiasi titolo, la presente Convenzione ed ognuno dei diritti nascenti dalla stessa, a pena di nullità della cessione medesima.

Articolo 7 - Referenti istituzionali e tecnici

1. I referenti istituzionali della seguente convenzione sono, per l'AICS il Direttore, per il Comune di Milano il Direttore dell'Area Food Policy.
2. I referenti tecnici ed operativi della seguente convenzione sono, per l'AICS il Responsabile delle Relazioni Istituzionali, per il Comune di Milano il Responsabile del Segretariato MUFPP.
3. Un gruppo di lavoro costituito da rappresentanti di entrambe le parti svilupperà un documento di programmazione tecnico operativo annuale per la pianificazione delle attività oggetto della presente Convenzione.
4. All'inizio di ogni anno, o a seguito di variazioni, le Parti comunicheranno reciprocamente i nominativi dei referenti.

Articolo 8 - Legge regolatrice e foro competente

1. La presente Convenzione è regolata dalla Legge Italiana.
2. Le controversie che dovessero insorgere tra le parti, relativamente all'interpretazione, applicazione ed esecuzione della presente Convenzione, saranno di competenza esclusiva del Foro di Roma.

Articolo 9 - Note transitorie e finali

1. Nell'attuazione della presente Convenzione, il Comune di Milano si impegna a rispettare il Codice Etico dell'Agenzia.



LUCA MAESTRIPIERI
AGENZIA ITALIANA PER LA
COOPERAZIONE ALLO
SVILUPPO
DIRETTORE
31.05.2022 16:24:30 GMT+01:00

Agenzia Italiana
per la Cooperazione allo Sviluppo
Il Direttore
Dott. Luca Maestriperi



Andrea Magarini
Comune di Milano
Direttore di Area
12.05.2022 15:09:39
GMT+01:00

Comune di Milano
Area Food Policy
Il Direttore
Dott. Andrea Magarini